

검사가 당신이 공적 부조 (PUBLIC CHARGE)를 받는 것으로 되지 않습니다.

855-48 번으로 'COVID TEST'문자를 보내거나
www.nyc.gov/covidtest를 방문하십시오.



U.S. Citizenship
and Immigration
Services

아무도 검사만을 위해 당신의 이민 신분에 대해 물어보지 않을 것입니다.

미 이민귀화국 (USCIS)은 코비드-19을 위한 검사, 예방 및 치료가 미래에 당신 이 영주권을 받거나 또는 시민권을 획득할 수 있는 당신의 자격에 영향을 미치지 않을 것이라 공표했습니다.

이민 신분에 상관없이, 공공 병원들, 응급실들, 코비드-19 검사소들, 무료 건강 검진들, 그리고 공동체 건강 센터들에서 돌봄을 받으려 하는 것이 안전하고 현명한 일입니다.

주의하세요!



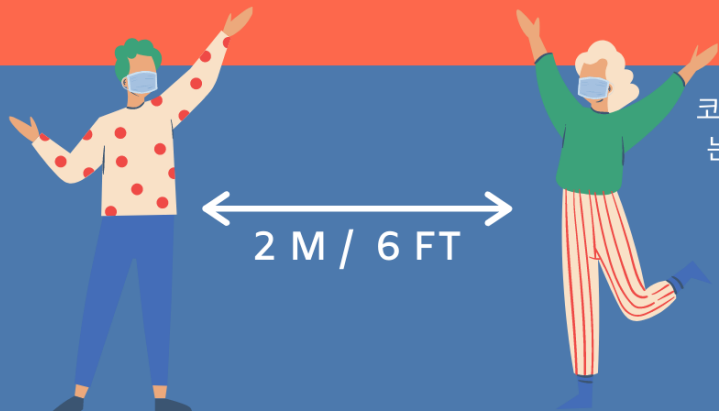
당신은 의료 보험 없이도 의사를 볼 수 있습니다.

무료 또는 저-비용 건강 보험을 뉴욕주 건강 프로그램에 855-355-5777로 전화하시면 가입할 수 있습니다.

만약 당신이 건강 보험 자격이 안되거나 보험료를 부담할 수없다면, 646-692-2273 또는 311으로 전화해서 뉴욕시 케어 (NYC Care)에 등록하십시오.

만약 당신이 의사를 갖고 있지 않다면, 뉴욕시 건강 플러스 병원들 (NYC Health + Hospitals)의 건강 관리 시설들에 844-NYC-4NYC (844-692-4692) 또는 311로 연락하십시오.

메디케이드, 긴급 메디케이드, 또는 당신 자신을 위해 다른 건강 보험 부보를 신청하지 않는 한, 당신의 이민 신분에 대해 어떠한 정보도 공유할 필요가 없습니다.



코비드-19와 공적 부조에 대해 걱정하신다면, 우리에게 얘기 하세요! 저희는 당신의 언어로 얘기하고 당신을 검사 장소로 연결해 드릴 수 있습니다.